



WOODEN GARDEN MARBLE RUN/WOODEN CASCADE MARBLE RUN/WOODEN DOMINO MARBLE RUN

**WOODEN GARDEN MARBLE RUN/
WOODEN CASCADE MARBLE RUN/
WOODEN DOMINO MARBLE RUN**
Instructions for use

**HOUTEN KNIKKERBAAN TUIN/
HOUTEN KNIKKERBAAN CASCADE/
HOUTEN KNIKKERBAAN DOMINO**
Gebruiksaanwijzing

**CIRCUIT À BILLES EN BOIS JARDIN/
CIRCUIT À BILLES EN BOIS CASCADE/
CIRCUIT À BILLES EN BOIS DOMINO**
Instructions d'utilisation

**HOLZ-KUGELBAHN GARTEN/
HOLZ-KUGELBAHN KASKADE/
HOLZ-KUGELBAHN DOMINO**
Gebrauchsanweisung

IAN 432970_2301

GB BE

GB/IE/NI

GB/IE/NI

Légende des pictogrammes utilisés

Consignes de sécurité
 Instructions de manipulation

Circuit à billes en bois Jardin/ Circuit à billes en bois Cascade/ Circuit à billes en bois Domino

● Introduction

Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau produit. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Avant la première mise en service, vous devez vous familiariser avec toutes les fonctions du produit. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi ci-dessous et les consignes de sécurité. N'utilisez le produit que pour l'usage décrit et les domaines d'application cités. Conserver ces instructions dans un lieu sûr. Si vous donnez le produit à des tiers, remettez-leur également la totalité des documents.

● Utilisation conforme

Le produit est uniquement destiné à un usage domestique et privé. Ce produit n'est pas destiné à un usage professionnel.

● Contenu de la livraison

HG10293 :
29 pièces
1 mode d'emploi

HG10294 :
33 pièces
1 mode d'emploi

HG10295 :
66 pièces
1 mode d'emploi

List of pictograms used	
	Safety information
	Instructions for use

Wooden Garden Marble Run/ Wooden Cascade Marble Run/ Wooden Domino Marble Run

● Introduction

We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time. In addition, please carefully refer to the operating instructions and the safety advice below. Only use the product as instructed and only for the indicated field of application. Keep these instructions in a safe place. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

● Intended use

The product is only intended for private household use. This product is not intended for commercial use.

● Scope of delivery

HG10293:
29 pieces
1x instruction for use

HG10294:
33 pieces
1x instruction for use

HG10295:
66 pieces
1x instruction for use

Safety notices

- WARNING.** Not suitable for children under 36 months. Choking hazard. Toy contains small balls and small parts (only for **HG10295**).
- **WARNING.** To be used under the direct supervision of an adult.
- **WARNING.** The packaging and fastening materials are not part of the toy and for safety reasons must be removed before giving it to children.
- Retain packaging for future reference.
- **HG10294:** Assembly/Disassembly by adults only due to the presence of small parts!
- **HG10293/HG10294:** The product is suitable for children aged from 2 years old.
- **HG10295:** The product is suitable for children aged from 3 years old.

● Assembly

- To assemble, proceed as shown in the illustrations.

Model B:

- Assembly/Disassembly by adults only due to the presence of small parts!
- The rollers and balls may get stuck when running closer to another rollers and balls on the track.

● Care and storage

- Do not use harsh or aggressive cleaning agents.
- Clean the product only with a soft, dry cloth.
- Always store the product clean and dry and at room temperature.

● Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.

Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.

● Faire valoir sa garantie

Pour garantir la rapidité d'exécution de la procédure de garantie, veuillez respecter les indications suivantes :

Veuillez conserver le ticket de caisse et la référence du produit (IAN 432970_2301) à titre de preuve d'achat pour toute demande. Le numéro de référence de l'article est indiqué sur la plaque d'identification, gravé sur la page de titre de votre manuel (en bas à gauche) ou sur un autocollant apposé sur la face arrière ou inférieure du produit. En cas de dysfonctionnement du produit, ou de tout autre défaut, contactez en premier lieu le service après-vente par téléphone ou par e-mail aux coordonnées indiquées ci-dessous.

Vous pouvez alors envoyer franco de port tout produit considéré comme défectueux au service clientèle indiqué, accompagné de la preuve d'achat (ticket de caisse) et d'une description écrite du défaut avec mention de sa date d'apparition.

● Service après-vente

FR Service après-vente France
Tél. : 0800904879
E-Mail : owim@lidl.fr

BE Service après-vente Belgique
Tél. : 080071011
Tél. : 80023970 (Luxembourg)
E-Mail : owim@lidl.be

● Mise au rebut

L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.

Votre mairie ou votre municipalité vous renseigneront sur les possibilités de mise au rebut des produits usagés.

● Garantie

Le produit a été fabriqué selon des critères de qualité stricts, et contrôlé consciencieusement avant sa livraison. En cas de défaut de matériau ou de fabrication, vous avez des droits légaux vis-à-vis du vendeur du produit. Vos droits légaux ne sont en aucun cas limités par notre garantie mentionnée ci-dessous.

La garantie de ce produit est de 3 ans à partir de la date d'achat. La période de garantie commence à la date d'achat. Conservez l'original de la preuve d'achat dans un endroit sûr car ce document est nécessaire pour prouver l'achat.

Tout dommage ou défaut déjà présent au moment de l'achat doit être signalé immédiatement après le déballage du produit.

Si le produit présente un défaut de matériau ou de fabrication dans les 3 ans qui suivent la date d'achat, nous le réparerons ou le remplacerons - à notre choix - gratuitement pour vous. La période de garantie n'est pas prolongée par une demande de garantie acceptée. Cette mesure s'applique également pour les pièces remplacées et réparées.

Cette garantie est annulée si le produit a été endommagé ou utilisé ou entretenu de manière incorrecte.

La garantie couvre les défauts de matériels et de fabrication. Cette garantie ne couvre pas les pièces du produit soumises à une usure normale, et qui sont donc considérées comme des pièces d'usure (par exemple les piles, les piles rechargeables, tuyaux, les cartouches d'encre), ni les dommages aux pièces fragiles, par exemple les interrupteurs ou les pièces en verre.

● Warranty

The product has been manufactured to strict quality guidelines and meticulously examined before delivery. In the event of material or manufacturing defects you have legal rights against the retailer of this product. Your legal rights are not limited in any way by our warranty detailed below.

The warranty for this product is 3 years from the date of purchase. The warranty period begins on the date of purchase. Keep the original sales receipt in a safe location as this document is required as proof of purchase.

Any damage or defects already present at the time of purchase must be reported without delay after unpacking the product.

Should the product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it - at our choice - free of charge to you. The warranty period is not extended as a result of a claim being granted. This also applies to replaced and repaired parts.

This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly.

The warranty covers material or manufacturing defects. This warranty does not cover product parts subject to normal wear and tear, thus considered consumables (e.g. batteries, rechargeable batteries, tubes, cartridges), nor damage to fragile parts, e.g. switches or glass parts.

● Warranty claim procedure

To ensure quick processing of your case, please observe the following instructions:

Please have the till receipt and the item number (IAN 432970_2301) available as proof of purchase. You will find the item number on the rating plate, an engraving on the front page of the instructions for use (bottom left), or as a sticker on the rear or bottom of the product.

If functional or other defects occur, please contact the service department listed either by telephone or by e-mail.

You can return a defective product to us free of charge to the service address that will be provided to you. Ensure that you enclose the proof of purchase (till receipt) and information about what the defect is and when it occurred.

● Service

GB Service Great Britain
Tel.: 08000569216
E-Mail: owim@lidl.co.uk

IE Service Ireland
Tel.: 1800 200736
E-Mail: owim@lidl.ie

NI Service Northern Ireland
Tel.: 0800 0927852
E-Mail: owim@lidl.ie

Legenda van de gebruikte pictogrammen	
	Veiligheidsinstructies
	Instructies

Houten knikkerbaan Tuin/Houten knikkerbaan Cascade/Houten knikkerbaan Domino

● Inleiding

Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe product. U hebt voor een hoogwaardig product gekozen. Maak u voor de eerste ingebruikname vertrouwd met het product. Lees hiervoor aandachtig de volgende gebruiksaanwijzing en de veiligheidsvoorschriften. Gebruik het product alleen zoals beschreven en voor de aangegeven toepassingsgebieden. Bewaar deze gebruiksaanwijzing op een veilige plek. Geef, wanneer u het product doorgeeft aan derden, ook alle documenten mee.

● Correct en doelmatig gebruik

Het product is alleen bedoeld voor gebruik in privé-huishoudens. Dit product is niet bestemd voor commercieel gebruik.

● Omvang van de levering

HG10293:
29-delig
1 x gebruiksaanwijzing

HG10294:
33-delig
1 x gebruiksaanwijzing

HG10295:
66-delig
1 x gebruiksaanwijzing

Veiligheidsinstructies

LET OP. Niet geschikt voor kinderen jonger dan 36 maanden. Verstikkingsgevaar - Speelgoed bevat kleine balletjes en kleine onderdelen (alleen voor **HG10295**).

- **LET OP.** Gebruiken onder direct toezicht van volwassene.
- **LET OP.** Alle verpakkings- en bevestigingsmaterialen zijn geen onderdeel van het speelgoed en moeten om veiligheidsredenen altijd worden verwijderd, voordat kinderen met het product kunnen spelen.
- De verpakking voor eventuele reclamaties goed bewaren!
- **HG10294:** Vanwege de kleine onderdelen dient de montage/demontage alleen door een volwassene te worden uitgevoerd.
- **HG10293/HG10294:** Dit product is geschikt voor kinderen vanaf 2 jaar.
- **HG10295:** Het product is geschikt voor kinderen vanaf 3 jaar.

● Montage

- Ga voor de montage te werken zoals weergegeven in de afbeeldingen.

Model B:

- De montage/demontage alleen door een volwassene omdat er zich kleine onderdelen in het geleverde bevinden.
- De rolletjes en balletjes kunnen vast komen te zitten als ze in de buurt zijn van andere rolletjes en balletjes op de baan.

● Verzorging en opslag

- Gebruik geen bijtende of agressieve schoonmaakmiddelen.
- Reinig het product met een zachte, droge doek.
- Bewaar het product altijd droog en bij kamertemperatuur.

● Afvoer

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.

De afvoerkosten worden door de gemeente betaald.

Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.

● Garantie

Het product werd volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen gemaakt en voor de uitlevering zorgvuldig gecontroleerd. In geval van materiaal- of fabricagefouten hebt u tegenover de verkoper van het product wettelijke rechten. Uw wettelijke rechten worden op geen enkele manier door onze hieronder vermelde garantie beperkt.

De garantie voor dit product bedraagt 3 jaar vanaf aankoopdatum. De garantieperiode gaat in op de datum van aankoop. Bewaar het originele bewijs van aankoop op een veilige plek aangezien dit document nodig is als bewijs.

Alle beschadigingen of gebreken die reeds op het moment van aankoop aanwezig zijn, moeten meteen na het uitpakken van het product worden gemeld.

Mocht het product binnen 3 jaar na aankoopdatum een materiaal- of fabricagefout vertonen, zullen wij het – naar onze keuze – gratis voor u repareren of vervangen. De garantieperiode wordt door een plaatsgevonden garantieverlening niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen.

Deze garantie vervalt als het product werd beschadigd of onjuist is gebruikt of onderhouden.

De garantie dekt materiaal- en fabricagefouten af. Deze garantie dekt geen productonderdelen die aan normale slijtage onderhevig zijn en daarom als verbruiksartikelen worden beschouwd (bv. batterijen, oplaadbare batterijen, slangen, inktpatronen), noch dekt zij schade aan breekbare onderdelen, bv. schakelaars of onderdelen die van glas zijn gemaakt.

● Afwikkeling in geval van garantie

Om een snelle afhandeling van uw reclamatie te waarborgen dient u de volgende instructies in acht te nemen:

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (IAN 432970_2301) als bewijs van aankoop bij de hand.

Het artikelnummer vindt u op de typeplaat, ingegraveerd, op het titelblad van uw handleiding (linksonder) of als sticker op de achter- of onderzijde. Wanneer er storingen in de werking of andere gebreken optreden, dient u eerst telefonisch of per e-mail contact met de onderstaande service-afdeling op te nemen. Een als defect geregistreerd product kunt u dan samen met uw aankoopbewijs (kassabon) en vermelding van de concrete schade alsmede het tijdstip van optreden voor u franco aan het u meegedeelde servicepunt verzenden.

● Service

 NL **Service Nederland**
Tel.: 08000225537
E-Mail: owim@lidl.nl

 BE **Service België**
Tel.: 080071011
Tel.: 80023970 (Luxemburg)
E-Mail: owim@lidl.be

Legende der verwendeten Piktogramme	
■	Sicherheitshinweise
■	Handlungsanweisungen

Holz-Kugelbahn Garten/Holz-Kugelbahn Kaskade/Holz-Kugelbahn Domino

● Einleitung

 Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Machen

Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme mit dem Produkt vertraut. Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Anleitung an einem sicheren Ort auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produktes an Dritte mit aus.

● Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten vorgesehen. Dieses Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt.

● Lieferumfang

HG10293:
29-teilig
1x Gebrauchsanweisung

HG10294:
33-teilig
1x Gebrauchsanweisung

HG10295:
66-teilig
1x Gebrauchsanweisung

Sicherheitshinweise

- ACHTUNG.** Nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet. Erstickungsgefahr - Spielzeug enthält kleine Kugeln und Kleinteile (nur für **HG10295**).
- **ACHTUNG.** Benutzung unter unmittelbarer Aufsicht von Erwachsenen.
- **ACHTUNG.** Alle Verpackungs- und Befestigungsmaterialien sind nicht Bestandteil des Spielzeugs und sollten aus Sicherheitsgründen stets entfernt werden, bevor das Produkt den Kindern zum Spiel übergeben wird.
- Verpackung für spätere Rückfragen aufbewahren!
- **HG10294:** Aufgrund von Kleinteilen sollte die Montage/Demontage nur durch Erwachsene erfolgen.
- **HG10293/HG10294:** Das Produkt ist geeignet für Kinder ab 2 Jahren.
- **HG10295:** Das Produkt ist geeignet für Kinder ab 3 Jahren.

● Montage

- Gehen Sie zur Montage vor wie in den Abbildungen dargestellt.

Modell B:

- Montage/Demontage nur durch Erwachsene, da sich im Lieferumfang Kleinteile befinden.
- Die Rollen und Kugeln können stecken bleiben, wenn sie sich auf der Bahn in der Nähe anderer Rollen und Kugeln befinden.

● Pflege und Lagerung

- Verwenden Sie keine scharfen oder aggressiven Reinigungsmittel.
- Reinigen Sie das Produkt mit einem weichen, trockenen Tuch.
- Lagern Sie das Produkt immer trocken und bei Zimmertemperatur.

● Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

● Garantie

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien hergestellt und vor der Auslieferung sorgfältig geprüft. Im Falle von Material- oder Herstellungsfehlern haben Sie gegenüber dem Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte. Ihre gesetzlichen Rechte werden in keiner Weise durch unsere unten aufgeführte Garantie eingeschränkt.

Die Garantie für dieses Produkt beträgt 3 Jahre ab Kaufdatum. Die Garantiezeit beginnt mit dem Kaufdatum. Bewahren Sie den Originalkaufbeleg an einem sicheren Ort auf, da dieses Dokument als Nachweis des Kaufs erforderlich ist.

Alle Schäden oder Mängel, die bereits zum Zeitpunkt des Kaufs vorhanden sind, müssen unverzüglich nach dem Auspacken des Produkts gemeldet werden.

Sollte das Produkt innerhalb von 3 Jahren ab Kaufdatum einen Material- oder Herstellungsfehler aufweisen, werden wir es – nach unserer Wahl – kostenlos für Sie reparieren oder ersetzen. Die Garantiezeit verlängert sich durch einen stattgegebenen Gewährleistungsanspruch nicht. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile.

Diese Garantie erlischt, wenn das Produkt beschädigt oder unsachgemäß verwendet oder gewartet wurde.

Die Garantie deckt Material- und Herstellungsfehler ab. Diese Garantie erstreckt sich weder auf Produktteile, die normalem Verschleiß unterliegen, und somit als Verschleißteile gelten (z. B. Batterien, Akkus, Schläuche, Farbpatronen), noch auf Schäden an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter oder Teile aus Glas.

● Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 432970_2301) als Nachweis für den Kauf bereit. Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild, einer Gravur, auf dem Titelblatt Ihrer Bedienungsanleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produkts. Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail. Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

● Service

 DE **Service Deutschland**
Tel.: 0800 5435 111
E-Mail: owim@lidl.de

 AT **Service Österreich**
Tel.: 0800 292726
E-Mail: owim@lidl.at

 CH **Service Schweiz**
Tel.: 0800562153
E-Mail: owim@lidl.ch

NL/BE	V2.0	DE/AT/CH	DE/AT/CH
-------	------	----------	----------



PDF ONLINE

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

www.lidl.eu/hausam

Last Information Update · Version des informations · Stand

van de informatie · Stand der Informationen: 05/2023

Ident.-No.: HG10293/HG10294/HG10295052023-GB/BE